## RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

## 殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號	D0333	
Licence Number	•	
<b>牌</b> 昭编號	L0849	

## Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘疾人士院舍牌照

undermentioned residential	er Part 3, Section <u>8(3)(a)</u> , of the Re care home — 殘疾人士院舍條例》第3部第 <u>8(3)(a)</u>		ersons with Disabilities)	Ordinance in respect of the
Particulars of residential car 院舍資料-				
(a) Name (in English) 名稱(英文)	The Neighbourhood Advice-Action Council Excelsior Manor	Name (in Chinese) 名稱(中文)	鄰舍輔導會怡東軒	
(b) (i) Address of hom		<b>石梅(千久)</b>		
院舍地址	Unit 202, Joysmark, Mun Tung Estat		and, Hong Kong	
(ii) Premises where	香港大嶼山東涌滿東邨滿樂坊 202 home may be operated	號舖位		
	處所同上			
_	larly shown and described on Plan Number 則第 <u>0333(1)</u> 號,該圖則現存本人處,		th and approved by me.	
(c) Maximum number of 院舍可收納的最多人	persons that the residential care home is cap 數40	pable of accommodating		
Particulars of person/com 獲發上述院舍牌照人士/	pany to whom/which this licence is issued 公司的資料-	d in respect of the above re	sidential care home —	
(a) Name/Company (in 姓名/公司名稱(英	I ne Neighbourhood Advice-Act	tion ( 'oumout	pany (in Chinese) 名稱 ( 中文 )	鄰舍輔導會
(b) Address 地址香港北角	自百福道 21 號 13 樓			
persons with disabilities of	ned in paragraph 3 above is authorized to o the following type:Medium Care 已獲批准營辦、料理、管理或以其他方式	e Level .	A. a believed and mak	of a residential care home for 羽殘疾人士院舍。
This licence is valid for	AND THE PROPERTY OF THE PROPER	date of issue to cove	er the period from _	1 October 2022 to
<u>30 September 2025</u> 本牌照由簽發日期起生效 首尾兩天計算在內。	inclusive. ,有效期為	2022年10月1日	至2025年	9月30日 止,
	ct to the following conditions —	,		
本牌照附有下列條件-				
Disabilities) Ordinance in t	elled or suspended in exercise of the powe he event of a breach of or a failure to perfor 行以上第6段所列的任何條件,本人可行	m any of the conditions se	t out in paragraph 6 abov	re.
				保沙
2022年10月1日			(梁保華	代行)
Date 日期				Social Welfare
				al Administrative Region 區社會福利署署長

WARNING 警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。

1.

2.

3.

5.

6.

7.